

Luật Ghế ngồi ô-tô mới của California

* CÓ HIỆU LỰC TỪ NGÀY 1 THÁNG 1, 2017 *

Trẻ em dưới 2 tuổi phải ngồi ghế ô-tô quay mặt về phía sau trừ khi trẻ cân nặng 40 lbs hay nhiều hơn, hoặc cao từ 40 inches trở lên. Trẻ phải ngồi ở hàng ghế sau của xe.

Luật Hiện Hành

Trẻ em dưới 8 tuổi hoặc cao dưới 4'9" phải ngồi trong ghế ngồi ô-tô của trẻ em hoặc ghế nâng ở hàng ghế sau của xe.

Trẻ em từ 8 tuổi trở lên, hoặc cao từ 4'9" trở lên có thể sử dụng dây an toàn của xe nếu dây lưng đeo thấp ngang hông, chạm vào đùi trên, và dây vai chéo ngang trung tâm ngực. Nếu trẻ không đủ chiều cao để thắt dây an toàn cho đúng cách thì phải ngồi trong ghế nâng hay ghế ô-tô.

TẤT CẢ MỌI NGƯỜI TRONG XE ĐỀU PHẢI THẮT DÂY AN TOÀN CHO ĐÚNG CÁCH.

Tiền phạt và Hình phạt

Đối với mỗi trẻ em dưới 16 tuổi không được bảo vệ đúng cách, cha mẹ (nếu có mặt trong xe) hoặc người lái xe có thể bị phạt trên \$500 và bị một điểm xấu trong hồ sơ lái xe của họ.



Điều thực tế là: Hầu hết các trẻ em trước khi được một tuổi đã không còn ngồi vừa trong một nôi xách tay và sẽ phải dùng một ghế ô-tô đa năng quay mặt về phía sau dành cho trẻ em nặng hơn và cao hơn.

Điều thực tế là: Đầu, cổ và cột sống của trẻ em được bảo vệ tốt nhất trong một ghế ô-tô quay mặt về phía sau để làm giảm nguy cơ tử vong hoặc chấn thương trầm trọng trong một tai nạn xe hơi.

Điều thực tế là: Khi một trẻ em lớn ngồi quay mặt ra sau, chân của em chạm vào ghế của xe là chuyện bình thường. Trẻ em có cơ thể rất mềm dẻo và sẽ tìm thấy một tư thế thoải mái, lắm khi chân bắt chéo nhau. Nguy cơ bị chấn thương chân cho một trẻ em ngồi quay mặt ra sau trong một tai nạn xe hơi là tối thiểu. Nguy cơ chấn thương cổ trầm trọng cho một trẻ nhỏ ngồi quay mặt ra trước trong một tai nạn xe hơi là rất cao.

Điều thực tế là: American Academy of Pediatrics (Viện Hàn lâm Nhi khoa Hoa Kỳ) khuyên trẻ em nên ngồi quay mặt về phía sau trong một ghế ô-tô đa năng cho đến khi đạt đến trọng lượng hoặc chiều cao tối đa mà nhà sản xuất ghế cho phép dùng.

Vietnamese

UC Davis Trauma Prevention Program
(Chương trình Phòng chống Chấn thương UC Davis)
916-734-9798 • buckleup.ucdavis.edu
www.facebook.com/buckleup2growup



UC DAVIS
CHILDREN'S HOSPITAL